**Shiva Stuti Malayalam Book Corrections –Observed till 31st Aug 2022**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Section, Paragraph**  **Reference** | **As Printed** | **To be read as or corrected as** |
| **3.1.4 – Anu~gnA**  **Para No. - 9**  **Statement No. – 1**  **Page No. 23** | s–hxe—ZyhõÒ ¥px– diJ || | s–hxe—ZyhõÒ ¥px– di—J || |
| **7.2 Dik samputanyaasam**  **Para No. - 10**  **Statement No. – 3**  **Page No. 84** | ¥sõx–dx e£—ay–py hpx | ¥sõx–dx e£—aypy– hpx |
| **7.3 RaudreekaraNam**  **Para No. - 7**  **Line No. – 1**  **Page No. 85** | A–p–sõ¡—ksy– b¡p—sûx–© | A–p–sõ¡k—sy– b¡p—sûx–© |
| **8.1 Mano jyotiH**  **Para No. - 5**  **Line No. – 2**  **Page No. 88** | kxRx– „i£—¥Zdx–hyp—sëxI | | kxRx– „i£¥Z—dx–hyp—sëxI | |
| **8.1 Mano jyotiH**  **Para No. - 5**  **Line No. – 2**  **Page No. 88** | pky—p¥së Asë¡– R—jÇI– | pky—p¥së Asë¡– Rj—ÇI– |
| **9.1 Shiva Samkalpam**  **Para No. - 5**  **Line No. – 1**  **Page No. 91** | ¥ddz–j¥Z— „hz–q¡—hyª | ¥ddz–j¥Z— „hz–q¡hy—ª |
| **9.1 Shiva Samkalpam**  **Para No. - 5**  **Line No. – 2**  **Page No. 91** | t£Z§ öe—ZyrçI– Æjb—RykI– | t£Z§ öe—Zy–rçI Æjb—Ry–kI |
| **9.1 Shiva Samkalpam**  **Para No. - 16**  **Line No. – 2**  **Page No. 93** | RIM—iI– bõ¦—kxKx–qI | RIM—iI– bõ¦kx—Kx–qI |
| **9.1 Shiva Samkalpam**  **Para No. - 19**  **Line No. – 2**  **Page No. 94** | EM§-j—R¡-sþxix | EM§-jR¡—-sþxix |
| **9.5 Prati pUruShadvayam**  **Para No. - 7**  **Statement No. – 4**  **Page No. 106** | hM—sõ mzeþ¥Ç | | hM—sõ mzfþ¥Ç | |
| **9.5 Prati pUruShadvayam**  **Para No. - 7**  **Statement No. – 8**  **Page No. 106** | CZõx—t dy–kp—¤¤Zõ | | CZõx—t dy–kp—¤¤Àõ | |
| **9.7 Panchaa~ga rudraH**  **Para No. - 1**  **Statement No. – 1**  **Page No. 108** | t–óè–s— qü¡Py–r | t–óè–s qü¡—Py–r |
| **9.7 Panchaa~ga rudraH**  **Para No. - 3**  **Statement No. – 2**  **Page No. 108** | i£–¥Zõx—ª i¡—±zj– | i£–¥Zõxª i¡—±zj– |
| **9.7 Panchaa~ga rudraH**  **Para No. - 5**  **Statement No. – 3**  **Page No. 108** | Bsyº—PZ¡ öe–Rxe—ZyJ | | Bsy—ºPZ¡ öe–Rxe—ZyJ | |
| **12.5 rudra trishati**  **item No. – 169**  **Page No. 175** | HxI di—J ¥ösëxZ–sõx—j P– di—J | | HxI di—J ¥ösxZ–sõx—j P–  di—J | |
| **12.7 Namakaaram**  **Para No. – 6**  **Statement No. – 1**  **Page No. 154** | pyqy–LxsJ— Ke–ªby—dJ | | pyqy–LxsJ— Ke–ªbyd—J | |
| **12.14 rudram**  **Para No. – 11.6**  **Statement No. – 1**  **Page No. 180** | pyqy–LxsJ— Ke–ªby—dJ | | pyqy–LxsJ— Ke–ªbyd—J | |
| **16.1 rudra Kramam**  **Para No. – 16.1**  **Middle page, right side**  **Page No. 223** | D¤¤Zd˜I | D–¤¤Zd˜I |
| **16.4 rudra Kramam**  **Para No. – 16.4**  **Towards last, right side**  **Page No. 234** | M£–¥a§s¥hõx— M£–a§¥se—ZyhõJ | M£–a§¥s¥hõx— M£–a§se—ZyhõJ |
| **16.6 rudra Kramam**  **Para No. – 16.6**  **Middle page, right side**  **Page No. 242** | P– pk¢–ay¥d˜ | P– p–k¢–ay¥d˜ |
| **16.4 rudra Kramam**  **Para No. – 16.4**  **Middle page, left side**  **Page No. 242** | pk¢–ay¥d— P | p–k¢–ay¥d— P |
| **17.2 chamaka Kramam**  **Para No. – 17.2**  **Upper portion, right side**  **Page No. 269** | Kø–£eëy—Ò | Kø£eëy—Ò |
| **18. Svahakaara homam**  **Item No. – 162**  **Page No. 309** | pyqy–LxsJ— Ke–ªby—dJ | | pyqy–LxsJ— Ke–ªbyd—J | |

**=============**

**Shiva Stuti Malayalam Book Corrections –Observed till 30th June 2021**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Section, Paragraph**  **Reference** | **As Printed** | **To be read as or corrected as** |
| **9.1 Shiva Samkalpam**  **Para No. - 1**  **Line No. – 1**  **Page No. 93** | ¥jd–bI h¢–ZI h¡p—dI | ¥j¥d–bI h¢–ZI h¡p—dI |
| **9.6 Shata rudreeyam**  **Para No. - 2**  **Line No. – 3**  **Page No. 107** | G–K–b–qx bûx—b–¥qr¡— öqjÆûI | | G–K–xb–qx bûx—b–¥qr¡—  öqjÆûI | |
| **9.6 Shata rudreeyam**  **Para No. - 2**  **Line No. – 5**  **Page No. 107** | öZ–¥jx–b–qx  Ò—Z¡ª¥b–¥qr¡— öqjÆûI | | öZ–¥jx–b–qx  Ò—Z¡ªb–¥qr¡— öqjÆûI | |
| **12.1 Kalasheshu dyanam**  **Para No. - 13**  **Line No. – 1**  **Page No. 123** | cõx¥jZ§ KmeZ¥kxªi¢¥m | cõx¥jZ§ Km§eZ¥kxªi¢¥m |
| **12.2.9**  **Line No. – 3**  **Page No. 127** | e–q¡hy—sþt– sûxtx ˜ | | e–q¡hy—sþ–t sûxtx ˜ | |
| **12.3 (dyaanam)**  **Page No. 134** | öex–Yxiy–t ¥dx˜ ¥cty– | öex–Yiy–t ¥dx˜ ¥cty– |
| **12.5 triSati**  **Item No.138** | HxI di–J qû—¥hõx– di—J | | HxI di–J qû¥hõx– di—J | |
| **Item No - 14.2.3**  **Para No. – 9, (2.9)** | Zsôx–Z§ Ze—sy k—i¥Ç | **2.9** | Zsôx–Z§ Ze—sy ki¥Ç | **2.9** |
| **Item No - 14.3.3**  **Para No. – 5, (3.5)** | G–r px D¦ªR—sûx–dxi— | G–r px D¦ªR—sûx–Ëxi— |
| **Item No - 14.3.3**  **Para No. – 9, (3.9)** | sësôx–b§ b¥i k—i¥Ç | | sësôx–b§ b¥i— ki¥Ç | |
| **Item No - 14.6.3**  **Para No. – 3, (6.3)** | P–öÉix– r¥Wéx—Zx | | P–öÉix–J r¥Wéx—Zx | |
| **Item No - 14.9.3**  **Para No. – 8, (9.8)** | sI–öixW—sy K£–qxd¢– | s–öixW—sy K£–qxd¢–  (anuswaram above “sa” deleted) |
| **Item No - 14.11.3**  **Para No. – 3, (11.3)** | i–b¥põx— sx–dzZy— |  G–K–bx ög–ÖY– De—tkZy | G–K¤¤bp– jR—ixd–I  Bj¡–¥së¥Rx— bbxZy | | i–c¥põx— „sx–dzZy— |  G–K–cx ög–ÖY– De—tkZy |  G–K¤¤cp– jR—ixd–  Bj¡–¥së¥Rx— bbxZy | |
| **Rudra Kramam**  **Item No. 16.1**  **Page No.223** | by–±¡J öqy–ZxJ | by–±¡ öqy–ZxJ **(VISARGAM** **DELETED)** |
| **Rudra Kramam**  **Item No. 16.3**  **Page No.231** | Pk—b§hõ–J öeK£–Çxdx˜I | Pk—b§hõJ öeK£–Çxdx˜I |
| **Rudra Kramam**  **Item No. 16.3**  **Page No.238** | di–J Cr¡—ib§hõJ | di– Cr¡—ib§hõJ (Visargam deleted) |
| **Rudra Kramam**  **Item No. 16.7**  **Page No.244** | p–ªrõx—j P | pªrõx—j P |
| **Rudra Kramam**  **Item No. 16.10**  **Page No.252** | As—bûy–e¥b | As—b§ bûy–e¥b |
| **Rudra Kramam**  **Item No. 16.11**  **Page No.260** | P byq—J | P– byq—J |
| **3.2.2 – aachmanam**  **and Sankalpam**  **+**  **Where ever applicable** | cy–¥jx ¥jx d—J  öe¥Px–bjx˜Z§ | | cy¥jx– ¥jx d—J  öe¥Px–bjx˜Z§ |
| **Tri Shati No. 278 and Where ever applicable** | d¥ix˜ ötb–jx—j | d¥ix˜ ötb–Ðx—j (it double “ya” |
| **19.1.7 – karpooraneerAjam**  **Line No. – 4**  **Page No. 317** | Z G–px¤¤sô— s–px©  öe—jPâÇy | Z G—dI e¡–dJ s¡p—¥Ç kx–Rõxj— | | Z G–px¤¤sô— s–px©  öej—PâÇy | Z G—d–I e¡d—J s¡p—¥Ç kx–Rõxj— | |

**=====================**

**Shiva Stuti Malayalam Book Corrections –Observed till 31st March 2019**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Section, Paragraph**  **Reference** | **As Printed** | **To be read as or corrected as** |
| 3.1.4  Ad¡¹x | eªp—Z C–px py—qxPmyJ | eªp—Z C–px py—PxPmyJ |
| 3.1.5  Ad¡¹x | qKmck | sKmck |
| 3.4.5Vigneswara udvaapanam | K–pzI | K–pyI **(it is hrasvam)** |
| 3.4.5Vigneswara udvaapanam | tkyöbgyIgxZ | tkyöbxgyIgxZ  **(it is deergham)** |
| 3.5.2  Kumba Prasthistha MantraH | öq¡cy– | öq¡c–z **(it is deergham)** |
| 3.5.2  Kumba Prasthisha MantraH | ¥jxd— | ¥jxd—J **(visargam added)** |
| 3.6.8  Dasa daanam  3.6.9  Kruchaacharanam | KyºyZ  KyºyZ | KyºyZ§  KyºyZ§ |
| 3.6.14,  Kalashaadi pooja | dªibx | dªi¥b |
| 9.1  Shiva samkalpam,  item no. 3 | Æj–±i–ÇJ | Æj–±§i–ÇJ |
| 9.1  Shiva samkalpam,  item no. 19 | s–ªp–põxez— | s–ªp–põxey— **(it is hrasvam)** |
| 9.6 ,  Shata rudreeyam,  last item (para no. 4) | pªÀixd | pªÀ§ixd |
| 12.9  Aghoreebhyo | sª¥p–qª¥p˜¥hõx | sªp–qª¥p˜¥hõx– |
| 12.13,  Rudra dashaakshari mantra | põxNZûPx | põxöNZûPx (it is “ghra”) |
| 14.1 to 14.11.  (In 11 instances these corrections are done) | siªexjxiy | siªejxiy |
| 14.11.2,  Asheervaada | szixZyZ¤¤phpJ, | szixZzZ¤¤phpJ, |
| 16.1  Rudra kramam,  1st anuvaakam | qy–p q—k–põx˜ > | qy–px q—k–põx |
| 18. Swahakaara Mantra  (ekonna-saptati Homam)  Swahakara mantra  (2 similar corrections) | öeZy–cx—¥dhõÒ  öeZy–cx—¥dhõÒ | öeZy–bcx—¥dhõÒ  öeZy–bcx—¥dhõÒ |
| 19.2.1  Towards the end | jaxsëxdI | jaxÓxdI |
| 19.4.1  Bilvaashtakam, item 9  Bilvaashtakam, item 11 | öejxM  gymûxræKiy¤¤b e¡¥Yõ | öejx¥M  gymûxræKiybI e¡YõI |
| 19.4.9  Item No 11  Item No 8 | öZõIg¥K  sxIgpxj | öZõIgy¥K  sxIgpxj |
| 19.6  Kshamaa prathanaa  Item No. 8 | sxgek¥iqûkJ | sxIgek¥iqûkJ (anu swaram missing, now added) |
| 20  Swasti vachanam,  item no. 2 | ityqxJ | itzqxJ |
| 20  Swasti vachanam,  item no. 7 | sªpbx „hyp£ÆybyZyª | sªpbx „hyp£Æyª |
| 20.1.2  Abisheka teertha praashanam | sªpppõxcydypxkYI | sªppõxcydypxkYI |
| 20.1.3 | ¥btI | ¥b¥t |
| **Appendix**  After ashtottram  Skaanda purana slokam | ZZ | ZZ§ |
| “ªÑ “ is replaced with “ªp“ in all places. | | |
| Æ (nasal) is inserted where ever applicable. | | |
| “c” is replaced with “Æ ” where ever applicable. | | |

**===================================**

**Shiva Stuti Malayalam Book Corrections –Observed till 31st Oct 2018**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Section, Paragraph**  **Reference** | **As Printed** | **To be read as or corrected as** |
| 16.1 Rudra Krama padaH, 1st Chapter | Px**–**K**–**qz**–**tyZy— PxKqzty | Px**–**K**–**qz**–**tzZy— PxKqzty |
| 16.1 Rudra Krama padaH, 1st Chapter | My–ky–q–¥ÇZy– Myky— - q–Ç–**–** | My**–**ky**–**q**–**¥ÇZy— Myky - q**–**Ç**–** |
| 16.1 Rudra Krama padaH,  1st Chapter | My–kyqxPâ— | Myky**–**qxPâ— |
| 16.1 Rudra Krama padaH,  1st Chapter | s¡–i–dx CZy— s¡ - idx˜J | s¡**–**idx**–** CZy— s¡ - idx˜J |
| 16.2 Rudra Krama padaH,  2nd Chapter | Zûyrz—iZ– CZy– Zûyrz—-i–¥Z– | Zûyrz—iZ**–** CZy**–** Zûyry— - i**–**¥Z |
| 16.5 Rudra Krama padaH,  5th Chapter | P– px–i–dxj | px–i–dxj— P (upper swarm above “ya” needed and done) |
| 16.9 Rudra Krama padaH,  9th Chapter | t£–b–¥j¥hõx– di—J | t£b—¥j¥hõx**–** di—J (swaram corrected as “t£b—“ |
| 16.10 Rudra Krama padaH,  10th Chapter | A–Nx–¥jxkyZõN— - ¥jxJ | A**–**Nx**–**¥jxkyZõ—N - ¥jxJ |
| 17.3 Chamaka Krama padaH,  3rd Chapter | ¥i–„dx—ijZ§ | ¥i„dx—ijZ§ (swaram under “mE” deleted) |
| 17.3 Chamaka Krama padaH,  3rd Chapter | ¥i–„h—jI | ¥i„h—jI (swaram under “mE” deleted) |
| 17.7 Chamaka Krama padaH,  7th Chapter | ¥i–„bx˜hõJ | ¥i„bx˜hõJ (swaram under “mE” deleted) |
| 17.8 Chamaka Krama padaH,  8th Chapter | A–cy–rp—¥Y– CZõ—Zy-sp—¥d | A–cy–rp—¥Y– CZõ—cy-sp—¥d  (it is 4th “dha”) |
| 17.9 Chamaka Krama padaH,  9th Chapter.  (The last padam) | K–¥mð–Zx–iyZy— K¥mð—ZxI | K–¥mð–Zx–iyZy— K¥mðZxI  (upper swaram above “lpE” deleted) |
| 17.11 Chamaka Krama padaH,  11th Chapter.  (towards end) | i¢–ªÆx P | i¢–ªÆx P— (inserted swaram above “cha”) |

**Shiva Stuti Malayalam Book Corrections –Observed till 31st August 2018**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Section, Paragraph**  **Reference** | **As Printed** | **To be read as or corrected as** |
| 3.1.4 Para 3 | sx¥dx— i–¥öÇr– i¢ªRI– | sx¥dx— i–¥öÉr– i¢ªRI |
| 3.1.4 Para 5 | dix— Bqy–¥dhõx—J | di— Bqy–¥dhõ—J (render as per Rig vedic convention) |
| 3.1.4 Para 7  Same 19.1.6  Same 19.4.6 | ji£r—j¤¤ösë-py–bx py–b¡—J | ji£r—j¤¤ösë-py–bx py–b¡J |
| 3.2.4 First Line | HxI ZÄ—py–Z¡ª p¥k˜YõI | Za§s—py–Z¡ª p¥k˜YõI  (OM not required) |
| 3.3.1 Para 1 | RMbûyZxj K£rêxj | RMÆyZxj K£rêxj |
| 3.4.3 Sankalpam number 3 | CbxdzIRd ixd¡¥rõ | CbxdzIZd ixd¡¥rõ |
| 3.4.4 Sankalpam number 4 | ¹xdZJ A¹xd¥Zxp, ktsy | ¹xdZJ A¹xd¥Zx px, ktsy |
| 3.4.4 towards end | "d¥ix tykYõgxt¥p  CZõxby" Arçxd¡px¥Kr¡ | d¥ix tykYõgxt¥p  CZõxby" Aræxd¡px¥Kr¡ |
| 3.6.7  **¥MxbxdI** | ZsôxssõxJ öebx¥dd | ZsôxsûsõxJ |
| 3.6.15  Sankha puja | CZy Aªhõ¶õ | CZy Ahõª¶õ |
| 7.2 Para 9 Brahma | A–sôxI A—pÇ¡ ¥b–pxJ | A–sôx A—pÇ¡ ¥b–pxJ |
| 7.3 Para 12 | AsI—i¥rçxsy tpõ–s¢¥bx | AsI—i£¥ræx„sy tpõ–s¢¥bx– |
| 7.3 end of 3rd nyasam | öZyZzjJ **(used twice)** | Z£ZzjJ |
| 8.2 Para 2 and 3 | F–ZI s–eët¢—Z–óè–  F–ZI rWé¢—Z–óè | F–Zóè s–eët¢—Z–óè–  F–Zóè rWé¢—Z–óè |
| 9.2 Purusha Suktam | e–q¢sëxòÒ—¥öK | e–q¢òsëxòÒ—¥öK (gg deleted during editing) |
| 11.3 First Line | dxny¥Kk sty¥Z | dxny¥Kk styZ |
| 11.4 First line | B¥öMjzixkhõ ¤¤dEZzKmq | B¥²jzixkhõ  ¤¤dª.EZzKmq |
| 11.5 Sthana Peetam | B¥öMjxI s¢kõJ  PZs£r¡ by±¡, | B¥²jxI s¢kõJ  PZösr¡ |
| 12.2.2 | FKb–Éxj— py–b§i¥t—  Z¥Ëx— bÇz | ZZ§e¡k¡—rxj py–b§i¥t—  Z¥Ëx— bÇyJ |
| 12.2.3 | A–²yª pyöhx—ræy psdJ | A–²yª py–öhxræy— psdJ |
| 12.2.4 | Kx–Zõx–j–dxj py–b§i¥t— KdõK¡–ixky | Kx–Zõx–j–dxj— py–b§i¥t—  KdõK¡–ixky— |
| 12.2.6 | tky—YzI  s¡p–ªYk—RZösRxI | tky—YzI  s¡p–ªYk—RZ–ösRxI |
| 12.2.9 | K¡–ªpx–Yx Pzk—-ix–ÃdJ  Z¥Zx ¥i– öqyj–ixp—t | K¡–ªpx–Yx Pzk—-ix–Ãd—J  Z¥Zx— ¥i– öqyj–ixp—t |
| 12.2.10 | A–sõ py–¹xd–-id¡s k—h | A–sõ py–¹xd–-id¡sóè k—h |
| 12.2.14 | itx¥bpsõ pmøgI | itx¥bpsõ pmøhI |
| 12.2.15 | e¡d—¥së öex–Y BjZy–  t–py—¥rx R¡rx–¥Yx | e¡d—¥së öex–Y Bj—Zy–  t–py¥rx— R¡rx–¥Yx |
| 12.3 towards end | Fr¡ K¡I¥hr¡/KmKm¥qr¡ | Fr¡ K¡I¥hr¡/Km¥qr¡ |
| 12.4 UpachAram naivedyam  And one at last line of 12.3 | BpxtyZx¥hõx sª¥p¥hõx ¥bpZx¥hõx diJ | BpxtyZxhõJ sªpx¥hõx ¥bpZx¥hõx diJ |
| 12.8 Chamakam 1st line | p—ªÆÇ¡ pxO§–MykJ— | p—ªÆÇ¡ px–O§MykJ— |
| 12.8 Chamakam 3rd Anuvaakam  Again in 12.12  Again in 14.3.1 | öZyZzjJ Ad¡pxKJ  qI— P ¥i–,  öey–jI— P i | Z£ZzjJ Ad¡pxKJ  qI P— ¥i–,  öey–jI P— i |
| 12.8 Anuvaakam 5  Check 14.5.1 | Aqôx P— ¥i–, | Aqôx— P ¥i–, |
| 12.13 dhyAnam | ¤¤KmxsxPm-sËyhI öZydjd | ¤¤KmxsxPm-sËyhxI öZydjd |
| 12.14 Sri Rudram 10.11 | i–sôËy—p–-eÇ¡ ZxJ | i–sôËyp—-eÇ¡– ZxJ |
| 14.6.3 Asheervadam | A¥dd rræipxk öej¡° | A¥dd rrçpxk öej¡° |
| 14.7.2 Para 9 | öe–Rd—¥d k—i¥Ç | **7.9** | öe–Rd—¥d ki¥Ç (Swaram not required) |
| 14.10.1 Chamakam | j–¥¹d— KmðZx––,  ¥öqxöZI— | j–¥¹d— KmðZx**–**ò**–**–,  ¥öqxöZI— (gg deleted) |
| Grammar correction  11 places in Ekadasa  Rudram,  19.1.2 – 19.1.7  upacarams like  Deepam,DhUpam  19.4.2-19.4.7, 4.1 | BpxtyZx¥hõx sªpx¥hõx ¥bpZxhõx | BpxtyZxhõJ sªpx¥hõx ¥bpZxhõx  **(no ‘O’ sound before sa)** |
| 16.1 Rudra Kramam | Cr¡—qüy–pZ–ix  Z–d¡–px qÇ—ijx  ¥Mx–ex Ab£—qË§  dzm—öMzpx–¥jZy– dz—m - öMz–px–j | Cr¡—qüy–pZ—ix  Z–d¡px– qÇ—ijx  ¥Mx–ex A—b£qË§  dzm—öMzpx–¥jZy– dzm— - öMz–px–j |
| 16.2 Rudra Kramam | ¥±–öZx—Yx–I eZ—¥j–  K£–a§sïpz–Zxj– cxp—¥Z | ¥±öZx—Yx–I eZ—¥j  K£–a§sï–pz–Zxj– cxp—¥Z |
| 16.3 Rudra Kramam | A–sy–ib§hõ CZõ—sy–iZ§ - hõ–J  cxp—b§hõ CZy– cxp—Z§ - hõ–J | A–sy–ib§hõ– CZõ—sy–iZ§ - hõ–J  cxp—b§hõ– CZy– cxp—Z§ - hõ–J |
| 16.4 Rudra Kramam | k¥a˜¥hõx– „ka—eZyhõJ  Z±—hõ CZy– Z±— - hõ–J | k¥a˜¥hõx– ka—eZyhõJ  Z±—hõ– CZy– Z±— - hõ–J |
| 14.8 Titles  16.8 Title  17.8 title | öqz k¡öböKiJ-ArçiJ Ad¡pxKJ | öqz k¡öböKiJ-AræiJ  Ad¡pxKJ |
| 16.9 Rudra Kramam | t£–b¥j¥hõx– di—J  py–±z–Y–¥Khõ CZy— py - ±z–Y–¥Khõ—J  B–iz–pZ§¥Khõ– CZõx˜ -  iz–p–Z§¥KhõJ— | t£–b–¥j¥hõx– di—J  py–±z–Y–¥Khõ– CZy— py -  ±z–Y–¥Khõ—J  B–iz–p–Z§¥Khõ– CZõx˜ -  iz–p–Z§¥KhõJ— |
| 16.10 Rudra Kramam | b—kyöb–Ëzm—¥mxtyZ  e¢–k¡–r–Nï CZy— e¢k¡r– - ¥Nï | bky—öb–Ëzm—¥mxtyZ  e¢–k¡–r–Nï CZy— e¢k¡r - ¥N |
| 16.12 Rudra Kramam | s¡–M–Êy–iyZy— s¡ - M–ÊyI  e¡–ræy–pªÆ—d–iyZy— e¡—ræy - pªÆ—dI | s¡–M–ÊyiyZy— s¡ - M–ÊyI  e¡–ræy–pªÆ—d–iyZy— e¡ræy -  pªÆ—dI |
| 17.3 Chamaka Kramam | ¥i– öey–j—I | ¥i– öey–jI |
| 17.4 Chamaka Kramam | H¦–b§hy—bõI P | H¦b§hy—bõI P |
| 17.5 Chamaka Kramam | ¥i– öZe¡—J | ¥i– öZe¡— |
| 17.7 Chamaka Kramam | ¥i– ¤¤p–qû–¥bpJ | ¥i– ¤¤p–qû–¥b–pJ |
| 17.7 Chamaka Kramam | E–Z¡–öM–tx CZy— EZ¡ -  öM–txJ  ¤F–öÉx–²–Ò— | E–Z¡–öM–tx CZõ£—Z¡ -  öM–txJ  ¤F–öÉx–²Ò— |
| 17.8 Chamaka Kramam | ¥i– ¥öbx–Y–K–mqJ | ¥i– ¥öbx–Y–K–m–qJ |
| 17.10 Chamaka Kramam | A–d–WûxI P— | A–d–Wûx© P— |
| 17.11 Chamaka Kramam | ¥i– P–Zûx–ky–(³§)–q–Z§ | ¥i– P–Zûx–ky–(³§)–qZ§ |
| 17.12 Ida Devahur | q¡–öq¢–¥rYõx˜I i–d¡–¥rõ˜hõJ | q¡–öq¢–¥rYõx˜I id¡–¥rõ˜hõJ |
| 18 Rudra Homam  Line 6  Line 15  Line 155 | jxZ¡cx–dõJ– sûxtx˜  ¥c—ty– Z–(MÞ§)– sûxtx˜  i–sôËy—p–-eÇ¡ Zx–J sûxtx˜ | jxZ¡cx–dõ—J sûxtx˜  ¥c—ty– Zò sûxtx˜  i–sôËyp—-eÇ¡– ZxJ sûxtx˜ |
| 18 Last part  Prati Swahara Mantra for 167,168,169 | e£aypzb§hõJ k¡¥öbhõ CbI  AÇky±rb§hõJ k¡¥öbhõ CbI  bypyrb§hõJ k¡¥öbhõ CbI | e£aypzb§**§**¥hõx k¡¥öbhõ CbI  AÇky±rb§**§**¥hõx k¡¥öbhõ CbI  bypyrb§**§**¥hõx k¡¥öbhõ CbI |
| 19.1.2 and 19.4.2  dhUpam | c¢—ksy– c¢ªp– | c¢k—sy– c¢ªp– |
| 19.1.8 & 19.4.8  Mantra Pushpam | ¥p–bx–Ç–py–¹xd  s¡dy—ÒyZx–ªax | ¥p–bx–Ç–py–¹xd–  s¡dy—ÒyZx–ªax |
| 19.2.1 | px– pd–sðZz–óèkd¡— | px– pd–sðZz–óè–kd¡— |
| 19.4.1 | e¥VQyp sËyc¦ | e¥VPâyp sËyc¦ |
| 19.4.4 | HxI h¢ªh¡p–sþ¡p–J | HxI h¢ªh¡p–sþ¡p—J |
| 20 Swasti Vachanam  para 5  Para 7  Para 10 | ZmøöMdx¥e±jx  sb§M¡Yx Ad¥Çx  dyZõ öqzdyZõ iIMnI  sªp RdxJ s¡Ly¥dx hpÇ¡ | ZmøM§dx¥e±jx  sb§M¡Yx „„d¥Çx  dyZõ öqzªdyZõ iIMnI  sª¥p RdxJ s¡Ly¥dx  hpÇ¡ |
| Convention dropped | The word maha naivedyam has been removed from puja to Ganapathy, Varuna etc. | As per advice from a Guru the word Maha naivedyam has been retained only for Main deity Shiva- Parvati at respective places. Kindly take note of the changes |
| Swasti Vacanam or Asheervada vyAkyani |  | Ca is dropped. Please use ca based on the target audience included in the Swasti vachanam. |
| **Convention Changes** | A few missing nasal have been added  ‘dot’ for pause added after ‘r’ to represent swarabhakti  Word NirRuti is correctly presented.  Dot for pause added after n. also before y,v where required  Representation of ‘tsa’ has been corrected to ‘thsa’ | Kindly take note of these changes |
|  |  |  |

**========================Malayalam Shiva Stuti Book Corrections –Observed till 31st May 2016**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Section, Paragraph  Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
| 3.1.1 Bhagya Suktam Para 6 | si—cû–kx-¥jx–r¥sx— diÇ | si—cû–kx-¥jx–r¥sx— „diÇ |
| Section 4.1 towards end | j¡rôx© K¡I¥hrûejxiy | j¡rôx© K¡I¥hrûªejxiy  **(r missing)** |
| Section 4.1 towards end varuna mantra | ZZûx— jxiy– ögÖ—Yx– pÉ—ixd–-sëbxqx—¥së– (dheeraga swaritam appears as one line with two impressions one over the other) | ZZûx— jxiy– ögÖ—Yx– pÉ—ixd–-sëbxqx˜¥së– |
| Section 5 Para 17 | ¥sdx–¥dõ— by–qxº– eZ—¥j– di–J | ¥sdx–¥dõ— by–qxº– eZ—¥j– di—J |
| Section 5 Para 20 | dy–cxj– K£ÀyI– psx—d– | dy–cxj– K£ÀyI– Æpsx—d– |
| Section 8.1 first mantra | R¡rZx–-ixRõI– pyPây—ËI | R¡rZx–-ixRõI– ÆpyPây—ËI |
| Section 12.2.3 and  Section 19.2.1 | dy–N£¤¤rû k—six–j¡—¤¤ZJ | dy–N£¤¤rû— ks–ixj¡—¤¤ZJ |
| Section 12.2.12 | spy–Zx k¥a–dx „„¥b–¥pxjx—Zy | spy–Zx k¥a–dx „¥b–¥px jx—Zy |
| Section 12.4 Upacharam (snanam) | öqy–ZxJ s—tös–¥qx  „„¤¤p—rx–óè– ¥tW | öqy–ZxJ s—tös–¥qx  „¤¤p—rx–óè– ¥tW |
| Section 12.6 PradakshanaM  Para 11 | jx¥së— s–tösóè—  ¥t–Z¥jx–dõ | jx¥së— s–tösóè— ¥t–Z¥jx–„dõ |
| Section 12.14  Rudra Namakam 1.7 | öqy–ZxJ s—tös–¥qx  „„¤¤p—rx–óè– ¥tW | öqy–ZxJ s—tös–¥qx  „¤¤p—rx–óè– ¥tW |
| Section 12.14  Para 10.11 | jx¥së— s–tösóè—  ¥t–Z¥jx–dõ | jx¥së— s–tösóè— ¥t–Z¥jx–„dõ |
| Section 14.6.3 para ref 6.3 | P–öÉix–J r¤Wèx—Zx | P–öÉix–J r¥Wéx—Zx |
| Section 18 Homam Rudra Namakam 1.7 | öqy–ZxJ s—tös–¥qx  „„¤¤p—rx–óè– ¥tW | öqy–ZxJ s—tös–¥qx  „¤¤p—rx–óè– ¥tW |
| Section 18 Ahuti no 155 | jx¥së— s–tösóè—  ¥t–Z¥jx–dõ | jx¥së— s–tösóè— ¥t–Z¥jx–„dõ |
| Section 19.1.8 and 19.4.8 after Mantra Pushpam | HxI˜ Zb§ög–Ö |  HxI˜ Zbûx–j¡J | HxI˜ Zb§ög–Öx |  HxI˜ Zbûx–j¡J |

**=======================**